

## Description des collections

### AF-351 à 400

---

#### **AF-351 Éva Turcotte**

Dates extrêmes : 1977-1978

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au Centre universitaire Saint-Louis-Maillet, Edmundston (N.-B.), 1977.

Bandes magnétiques : 5 bobines repiquées sur 3 rubans et 5 cassettes; environ 5h transcrites à 60%.

Manuscrits : Originaux, 21 pièces.

Collection sonore composée de morceaux de musique, de chansons, de légendes et de contes. Les manuscrits comprennent des légendes, des formulettes et des expressions. Information recueillie à Saint-Quentin, Edmundston (N.-B.), Québec et Maine (É.-U.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

#### **AF-352 Francine Valcourt**

Dates extrêmes : 1979

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au Centre universitaire Saint-Louis-Maillet, Edmundston (N.-B.), 1979.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur 1 ruban et 2 cassettes; environ 2h transcrites à 70%.

Légendes, chansons et faits coutumiers recueillis à Saint-Gabriel et Saint-Quentin (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

#### **AF-353 Rina Volpé**

Dates extrêmes : [1978]

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au Centre universitaire Saint-Louis-Maillet, Edmundston (N.-B.), 1978.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 100%.

Manuscrits : Originaux, 13 pièces.

Collection sonore composée de contes, de facéties et de chansons. Les manuscrits comprennent des faits coutumiers, des légendes et des expressions. Information recueillie au Nouveau-Brunswick.

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

#### **AF-354 Colleen Arseneau**

Dates extrêmes : 1982

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par

Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 2h non transcrites.

Manuscrits : Originaux, 7 pièces.

Collection sonore composée de chansons, de facéties, de faits de folklore matériel, de faits coutumiers, etc. Les manuscrits comprennent surtout des légendes. Information recueillie à Brantville (N.-B.) et Ottawa (Ont.).

Instruments de recherche : 1, 5, 7, 9, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-355 Gordon Corbin**

Dates extrêmes : 1982

Dates d'acquisition : 1986

Étudiant au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h non transcrite.

Manuscrits : Originaux, 10 pièces.

Collection sonore composée de légendes et de faits concernant la pêche. Les manuscrits comprennent des faits coutumiers, des recettes de cuisine, des légendes et des faits d'histoire locale. Information recueillie à Saint-Simon et Tracadie (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 5, 7, 9, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-356 Lucille Horrelt**

Dates extrêmes : 1982

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur 1 ruban et 2 cassettes; environ 2h transcrites à 5%.

Collection composée de faits coutumiers, de faits de folklore matériel et de légendes; aussi quelques descriptions de jeux, chansons, etc.; recueilli à Fairisle et Tracadie (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-357 Anonyme**

Dates extrêmes : 1982

Dates d'acquisition : 1986

Étudiant.e au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min non transcrites.

Légendes recueillies à Pokemouche (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
 Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-358 Mary Madden**

Dates extrêmes : 1982  
 Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 30%.  
 Manuscrits : Originaux, 32 pièces.  
 Collection sonore composée de chansons, de faits de folklore matériel, de légendes et de faits coutumiers. Les manuscrits comprennent des faits coutumiers et des légendes. Information recueillie à Losier Settlement et Tracadie (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 13  
 Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-359 Sonya McGuire**

Dates extrêmes : 1982  
 Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min non transcrites.  
 Légendes, récits de vie, faits coutumiers et jeux recueillis à Tracadie (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
 Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-360 Gail McKibbin**

Dates extrêmes : 1982  
 Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h non transcrite.  
 Manuscrits : Originaux, 2 pièces.  
 Collection sonore composée surtout de faits coutumiers et de légendes; aussi quelques faits d'histoire orale et proverbes. Les manuscrits comprennent une autobiographie de l'enquêteuse. Information recueillie à Néguaac et Newcastle (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13  
 Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-361 Bette Myles**

Dates extrêmes : 1982  
 Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h non transcrite.

Manuscrits : Originaux, 19 pièces.

Collection sonore et manuscrite comprend des légendes, des faits coutumiers, des anecdotes, des chansons, etc., recueillis dans la péninsule acadienne.

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-362 Beverlee Savoy**

Dates extrêmes : 1982

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 2h non transcrites.

Manuscrits : Originaux, 5 pièces.

Collection sonore et manuscrite comprend des légendes, des faits coutumiers, des chansons et faits de folklorematériel recueillis à Newcastle, Saint-Jean et Rogersville (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-363 Anne Torfason**

Dates extrêmes : 1982

Dates d'acquisition : 1986

Étudiante au cours Civilisation acadienne (destiné aux enseignants anglophones du N.-B.) enseigné par Catherine Jolicoeur, Tracadie (N.-B.), été 1982.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 2h non transcrites.

Manuscrits : Originaux, 3 pièces.

Collection sonore composée de faits coutumiers, de légendes, de faits de folklore matériel, de chansons, d'anecdotes, etc. Les manuscrits comprennent des histoires de familles, des légendes, des propos sur Antonine Maillet et sur le mariage. Information recueillie à Fredericton et Sheila (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-364 Dubé-Plourde**

**(Nicole Dubé, Jean-Guy Plourde)**

Dates extrêmes : 1979

Dates d'acquisition : 1986

Assistants de recherche de Catherine Jolicoeur, Centre universitaire Saint-Louis-Maillet.

Bandes magnétiques : 8 bobines repiquées sur 4 rubans et 8 cassettes; environ 8h non transcrites.

Descriptions de remèdes, chansons, légendes, faits coutumiers, facéties, etc., recueillis au Madawaska (N.-B.) et au Maine (É.-U.).

Instruments de recherche : 1

Accessibilité : Sans restrictions

Sources complémentaires : Coll. Nicole Dubé (AF-318)

---

**AF-365 Janice Gallant**

Dates extrêmes : 1987

Dates d'acquisition : 1987

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1987.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 100%.

Collection composée surtout de légendes; aussi quelques chansons, sobriquets et un fait coutumier.

Information recueillie à Grande-Digue (N.-B.).

Instruments de recherche : 1

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-366 Monique Léger**

Dates extrêmes : 1987

Dates d'acquisition : 1987

Enquête menée par Monique Léger auprès de ses grands-parents.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur 2 rubans et 4 cassettes; environ 2h non transcrites.

Légendes, anecdotes, faits coutumiers, etc., recueillis à Acadie Siding (N.-B.).

Instruments de recherche : 1

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-367 Marcel Alyre Pelletier**

Dates extrêmes : 1987

Dates d'acquisition : 1987

Étudiant au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1987.

Bandes magnétiques : 3 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 3h transcrites à 75%.

Contes et légendes recueillis à Saint-Éloi et l'Assomption (N.-B.).

Instruments de recherche : 1

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-368 Linda Savoie**

Dates extrêmes : 1987

Dates d'acquisition : [1987]

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1987.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 30%.

Légendes, un conte et des renseignements sur les contes recueillis à Balmoral (N.-B.).

Instruments de recherche : 1  
 Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-369 Deschênes-Cormier**  
**(Donald Deschênes, Charlotte Cormier)**

Dates extrêmes : 1974-1986  
 Dates d'acquisition : 1988

Charlotte Cormier et Donald Deschênes sont tous les deux folkloristes et ils ont publié de nombreuses études sur le folklore acadien et gaspésien. Charlotte Cormier était responsable des archives de folklore du Centre d'études acadiennes de 1970 à 1978.

Bandes magnétiques : 18 bobines repiquées sur 10 rubans et 18 cassettes; environ 18h transcrites à 15%. Collection composée surtout de chansons; aussi quelques morceaux de musique, anecdotes, facéties, histoires defamilles, etc. Information recueillie au Nouveau-Brunswick, en Nouvelle-Écosse, au Québec et aux États-Unis.

Instruments de recherche : 1  
 Accessibilité : Permission requise en vue de la diffusion  
 Sources complémentaires : Coll. Charlotte Cormier (AF-128)

---

**AF-370 Florida Landry**

Dates extrêmes : 1971  
 Dates d'acquisition : [1988]

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 2h transcrites à 75%. Contes et chansons recueillis à Saint-Thomas-de-Kent (N.-B.).

Instruments de recherche : 1  
 Accessibilité : Permission requise en vue de la diffusion

---

**AF-371 LeBlanc-Sadowski**  
**(Barbara LeBlanc, Laura Sadowski)**

Dates extrêmes : 1984  
 Dates d'acquisition : 1989

Barbara LeBlanc et Laura Sadowski ont accompli leurs recherches dans le cadre d'un projet intitulé «Inverness County Dance Project», mené alors qu'elles étaient étudiantes de deuxième cycle à l'Université Laval.

Bandes magnétiques : 23 bobines repiquées sur 14 rubans et 23 cassettes; environ 23h transcrites à 60%.  
 Manuscrits : Copies dactylographiées, 22 pièces.  
 Collection sonore consacrée à la danse et débordant sur la vie sociale de l'époque: façon dont la danse était vue, les interdictions frappant la danse, la sociabilité, la musique, etc. Les manuscrits concernent également la danse et tout ce qui l'entoure. Information recueillie au Cap-Breton (N.-É.).

Instruments de recherche : 1, 13  
 Accessibilité : Permission requise en vue de la diffusion  
 Sources complémentaires : Coll. LeBlanc-Gascon-Sadowski (AF-391)

---

**AF-372 Denise Albert-Lanteigne**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur 1 ruban et 2 cassettes; environ 40 min transcrites à 90%.  
Collection composée surtout de légendes et de chansons; aussi quelques récits de vie et histoires de familles ainsi qu'une description de la drave. Information recueillie à Bas-Caraquet (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-373 Cécile Lepage**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 50%.  
Collection composée surtout de légendes; aussi quelques faits coutumiers, faits d'histoire orale, etc.  
Information recueillie à Balmoral (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-374 Jeanne LeBlanc**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 50%.  
Facéties et une légende recueillies à Saint-Antoine (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-375 Gilles Boudreau**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiant au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 100%.  
Collection composée surtout de légendes recueillies à Memramcook (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-376 Diane Laplante**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 100%.  
Légendes et une complainte recueillies à Saint-Anselme (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-377 Danielle-Carole Paquet**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 100%.  
Collection portant surtout sur les chansons et la musique; aussi quelques faits d'histoire locale, récits de vie, etc. Information recueillie à Caraquet (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-378 Joanne Doucet**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 100%.  
Légendes et contes recueillis à Saint-Arthur (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-379 Mike McLellan**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiant au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 60%.  
Chansons, légendes, faits coutumiers, anecdotes, histoires de familles, etc., recueillies à Shédiac (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-380 Alain Poitras**

Dates extrêmes : 1989



Dates d'acquisition : 1989

Étudiant au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 50%.  
Chansons, un conte et une biographie recueillis à Saint-André (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-381 Stella-Anne Daigle**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : [1989]

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h non transcrite.

Manuscrits : Photocopie de l'original, 1 pièce.

Faits de folklore matériel, légendes, faits coutumiers, anecdotes, etc., recueillis à Cocagne (N.-B.) et ailleurs dans le comté de Kent (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 5, 7, 9, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-382 Eileen Pendergast**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1 h transcrite à 40%.

Collection composée surtout de légendes recueillies à Harper Road (Î.-P.-É.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-383 Sophie LeBlanc**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min transcrites à 80%.

Légendes et chansons recueillies à Richibouctou (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-384 Debora Vacon**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min transcrite à 100%.  
Légendes recueillies à Moncton (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-385 Janelle C. Arsenault**

Dates extrêmes : 1989  
Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 50%.  
Collection composée surtout de légendes; aussi quelques chansons, descriptions de tours et faits de sciences populaires. Information recueillie à Moncton (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-386 Annette Hondas**

Dates extrêmes : 1989  
Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 30%.  
Coutumes, histoires de familles, faits de folklore matériel et faits de médecine populaire recueillis à Pointe-Verte (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-387 Odette Lévesque**

Dates extrêmes : 1989  
Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 40%.  
Légendes et faits coutumiers recueillis à Saint-Louis-de-Kent (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-388 Manon Losier**

Dates extrêmes : 1989  
Dates d'acquisition : 1989

Étudiante au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min transcrites à 50%.  
Collection composée surtout de légendes; aussi quelques descriptions de tours, un conte et une chanson.  
Information recueillie à Saint-Isidore (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-389 Nathalie Brideau**

Dates extrêmes : 1986-1989  
Dates d'acquisition : 1986-1989

Étudiante aux cours Folklore acadien I et II, Université de Moncton, hiver 1986 et 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 10%.  
Manuscrits : Photocopies des originaux, 16 pièces.  
Collection sonore composée de légendes et de contes. Les manuscrits comprennent des faits coutumiers.  
Information recueillie à Tilley Road et Tracadie (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 5, 7, 9, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-390 Yvon R. Ferguson**

Dates extrêmes : 1989  
Dates d'acquisition : 1989

Étudiant au cours Folklore acadien II, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min transcrites à 90%.  
Chansons recueillies à Val-Comeau (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12  
Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-391 LeBlanc-Gascon-Sadowski  
(Barbara LeBlanc, Valérie Gascon, Laura Sadowski)**

Dates extrêmes : 1982-1983  
Dates d'acquisition : 1989

Les trois chercheurs ont accompli leurs enquêtes dans le cadre de leurs études en arts et traditions populaires à l'Université Laval.

Bandes magnétiques : 30 bobines repiquées sur 26 rubans et 30 cassettes; environ 30h transcrites à 10%.  
Chansons, morceaux de musique et descriptions de danses recueillis à Cap-Breton (N.-É.).

Instruments de recherche : 1  
Accessibilité : Sans restrictions  
Sources complémentaires : Coll. LeBlanc-Sadowski (AF-371)

---

**AF-392 Christian Thériault**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiant au cours Folklore acadien I, Université de Moncton, hiver 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 15 min non transcrites.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 6 pièces.

Collection sonore composée d'une chanson. Les manuscrits comprennent des descriptions de coutumes et de remèdes, des faits de météorologie populaire et une chanson. Information recueillie à Bertrand (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-393 Yoland St-Pierre**

Dates extrêmes : 1989-1990

Dates d'acquisition : 1990

Étudiant aux cours Folklore acadien I et II, Université de Moncton, automne 1989 et hiver 1990.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 15 min transcrites à 100%.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 8 pièces.

Collection sonore comprend une chanson. Les manuscrits comprennent des faits coutumiers, des descriptions de remèdes, des faits de météorologie populaire, des chansons et des légendes. Information recueillie à Caraquet (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-394 Marc Paulin**

Dates extrêmes : 1989-1990

Dates d'acquisition : 1990

Étudiant aux cours Folklore acadien I et II, Université de Moncton, automne 1989 et hiver 1990.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 30 min transcrites à 100%.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 2 pièces.

Collection sonore composée de chansons. Les manuscrits comprennent un commentaire sur les chansons et une légende. Information recueillie à Bas-Caraquet (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

### **AF-395 Joanne McGraw**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : [1990]

Étudiante au cours Folklore acadien I, Université de Moncton, automne 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 15 min transcrites à 100%.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 20 pièces.

Collection sonore composée d'une plainte. Les manuscrits comprennent des faits d'histoire locale,

des faits de folklore matériel, des descriptions de remèdes et une chanson. Information recueillie à Saint-Léolin et Trudel (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-396 Justine Losier**

Dates extrêmes : 1989-1990

Dates d'acquisition : 1990

Étudiante aux cours Folklore acadien I et II, Université de Moncton, automne 1989 et hiver 1990.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 1h 30 min transcrites à 20%.

Manuscrits : Photocopie de l'original, 1 pièce.

Collection sonore composée de chansons et de légendes. Les manuscrits concernent la grossesse et tout ce qui entoure ce sujet. Information recueillie à Boishébert (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-397 Pauline Larouche-Girard**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : [1990]

Étudiante au cours Folklore acadien I, Université de Moncton, automne 1989.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 1h30 min non transcrites.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 6 pièces.

Faits de folklore matériel, faits coutumiers, descriptions de remèdes et quelques légendes recueillis à Chéticamp (N.-É.) et au Lac-Saint-Jean (QC).

Instruments de recherche : 1, 12, 13

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-398 Daniel Bordage**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiant au cours Folklore acadien I, Université de Moncton, automne 1989.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h transcrite à 50%.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 37 pièces.

Collection sonore composée de chansons. Les manuscrits comprennent surtout des chansons.

Information recueillie à Dalhousie (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 5, 7, 9, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-399 Claire Baudoin**

Dates extrêmes : 1989

Dates d'acquisition : 1989

Étudiante aux cours Folklore acadien I et II, Université de Moncton, automne 1989, hiver 1990.

Bandes magnétiques : 1 bobine repiquée sur ruban et cassette; environ 1h non transcrite.

Manuscrits : Photocopies des originaux, 61 pièces.

Collection sonore composée de chansons. Les manuscrits comprennent des descriptions de remèdes, des chansons, des légendes et des faits de folklore matériel. Information recueillie à Dieppe, Riverview et Moncton (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 5, 7, 9, 12

Accessibilité : Sans restrictions

---

**AF-400 Nicole Plourde**

Dates extrêmes : 1989-1990

Dates d'acquisition : 1990

Étudiante aux cours Folklore acadien I et II, Université de Moncton, automne 1989 et hiver 1990.

Bandes magnétiques : 2 bobines repiquées sur rubans et cassettes; environ 1h transcrite à 70%.

Morceaux de musique et chansons recueillis à Néguaac et Lagacéville (N.-B.).

Instruments de recherche : 1, 12

Accessibilité : Sans restrictions